

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2019/201687]

**25 FEBRUARI 2019. — Decreet houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 21 december 2018 tussen de Vlaamse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap betreffende het gebruik van de FM-frequentie Brussegem 95.2 MHz**

Het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Enig artikel** - Instemming wordt verleend met het Samenwerkingsakkoord van 21 december 2018 tussen de Vlaamse Gemeenschap en de Duitstalige Gemeenschap betreffende het gebruik van de FM-frequentie Brussegem 95.2 MHz.

Wij kondigen dit decreet af en bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Eupen, 25 februari 2019

O. PAASCH,

De Minister-President

I. WEYKMANS,

De Viceminister-President, Minister van Cultuur, Werkgelegenheid en Toerisme,

A. ANTONIADIS,

De Minister van Gezin, Gezondheid en Sociale Aangelegenheden

H. MOLLERS,

De Minister van Onderwijs en Wetenschappelijk Onderzoek

Nota

Zitting 2018-2019

Parlementair stuk: 283 (2018-2019) Nr. 1 Ontwerp van decreet

Integraal verslag: 25 februari 2019 - Nr. 62 Bespreking en aanneming

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

[C – 2019/11699]

**4 AVRIL 2019. — Ordonnance modifiant l'ordonnance du 28 mai 2015 créant un organisme d'intérêt public centralisant la gestion de la politique de prévention et de sécurité en Région de Bruxelles-Capitale**

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Article 1<sup>er</sup>.** La présente ordonnance règle une matière visée aux articles 39 et 166 de la Constitution.

**Art. 2.** À l'article 2 de l'ordonnance du 28 mai 2015 créant un organisme d'intérêt public centralisant la gestion de la politique de prévention et de sécurité en Région de Bruxelles-Capitale, sont ajoutées les dispositions suivantes :

« 10° le Centre de traitement de données et de visualisation : structure de traitement créée au sein de l'Organisme afin de remplir les missions qui lui sont assignées par l'article 10/12 de la présente ordonnance ;

11° le Centre de communication et de crise régional intégré : infrastructure de communications électroniques créée au sein de l'Organisme conformément à l'article 10/1 ;

12° le Centre d'informatique pour la Région bruxelloise (CIRB) : organisme d'intérêt public, instauré par l'article 27 de la loi du 21 août 1987 modifiant la loi organisant les agglomérations et les fédérations de communes et portant des dispositions relatives à la Région bruxelloise, qui, pour l'application de la présente ordonnance, agit au titre de gestionnaire de la plateforme bruxelloise de vidéoprotection et support IT de l'Organisme ;

13° la Plate-forme bruxelloise de vidéoprotection : plate-forme au travers de laquelle s'opère la mutualisation des données conformément aux articles 10/2 et suivants de la présente ordonnance ;

14° le Système de mutualisation d'images et de données : technologie comprenant les machines et le logiciel, permettant la mise à disposition, la centralisation, la conservation, la sauvegarde et la mutualisation des images et des données collectées par les membres de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection ;

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

[C – 2019/11699]

**4 APRIL 2019. — Ordonnantie tot wijziging van de ordonnantie van 28 mei 2015 tot oprichting van een instelling van openbaar nut waarin het beheer van het preventie- en veiligheidsbeleid in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is samengebracht**

Het Brusselse Hoofdstedelijke Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen, het geen volgt :

**Artikel 1.** Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid als bedoeld in de artikelen 39 en 166 van de Grondwet.

**Art. 2.** In artikel 2 van de ordonnantie van 28 mei 2015 tot oprichting van een instelling van openbaar nut waarin het beheer van het preventie- en veiligheidsbeleid in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is samengebracht, worden de volgende bepalingen toegevoegd :

« 10° het centrum voor gegevensverwerking en visualisering : verwerkingsstructuur opgericht binnen de Instelling om de opdrachten te vervullen die eraan toegewezen zijn door artikel 10/12 van deze ordonnantie ;

11° het geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum : elektronische communicatie-infrastructuur opgericht binnen de Instelling overeenkomstig artikel 10/1 ;

12° het Centrum voor Informatica voor het Brussels Gewest (CIBG) : instelling van openbaar nut, opgericht door artikel 27 van de wet van 21 augustus 1987 tot wijziging van de wet houdende organisatie van de agglomeraties en federaties van gemeenten en houdende bepalingen betreffende het Brusselse Gewest, die voor detoepassing van deze ordonnantie optreedt als beheerder van het Brusselse videobeschermingsplatform en de IT-ondersteuning van de Instelling ;

13° het Brusselse videobeschermingsplatform : platform waarlangs het gedeelde gebruik van gegevens verloopt overeenkomstig de artikelen 10/2 en volgende van deze ordonnantie ;

14° het Systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens : uit hardware en software bestaande technologie waarmee de beelden en de gegevens die verzameld worden door de leden van het Brusselse videobeschermingsplatform ter beschikking gesteld, gecentraliseerd, bewaard, opgeslagen en gedeeld gebruikt kunnen worden ;

15° la Commission de contrôle bruxelloise : Commission instituée par l'article 31 de l'ordonnance du 8 mai 2014 portant création et organisation d'un intégrateur de services régional ;

16° Le Comité stratégique : le Comité stratégique de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection composé de représentants des membres de la plate-forme, désignés par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ;

17° la zone territoriale : territoire correspondant à chacune des six zones de police de la Région de Bruxelles-Capitale, composées d'une ou de plusieurs communes, conformément à l'article 9 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux ;

18° le périmètre de compétences : champ de compétence matérielle des membres de droit qui délimite, outre les autorisations, leur accès à la mutualisation des images ;

19° situation de crise ou d'urgence : situation nécessitant une intervention imminente des autorités compétentes et la mise en œuvre des moyens adaptés à celle-ci, lors de tout événement qui, de par sa nature ou ses conséquences, menace les intérêts vitaux de la Région de Bruxelles-Capitale, porte atteinte aux besoins essentiels de la population, ou met en péril l'ordre public, à savoir la tranquillité, la salubrité et la sécurité publiques ;

20° les opérateurs liés à la sécurité et à la mobilité : les institutions ou organismes habilités légalement à assurer, contribuer à ou renforcer la sécurité publique, ainsi que les institutions, organismes ou entreprises œuvrant à la mobilité en général, tels les opérateurs de transport public, ou assurant la circulation et la sécurité routière ;

21° les échanges : communications électroniques de données ;

22° la loi relative à la protection des personnes physiques à l'égard des traitements de données à caractère personnel : la loi du 30 juillet 2018 relative à la protection des personnes physiques à l'égard des traitements de données à caractère personnel ;

23° la loi caméras : la loi du 21 mars 2007 réglant l'installation et l'utilisation de caméras de surveillance, ainsi que tous les arrêtés pris en exécution de cette dernière ;

24° la loi sur la fonction de police : la loi du 5 août 1992 sur la fonction de police ;

25° le règlement général sur la protection des données (RGPD) : Règlement (UE) n° 2016/679 du Parlement européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, et abrogeant la directive 95/46/CE (« règlement général sur la protection des données »).

**Art. 3.** À l'article 4 de la même ordonnance, il est inséré au paragraphe 1<sup>er</sup>, 1., un alinéa 2 rédigé comme suit :

« Lorsqu'il prépare et exécute les décisions du Gouvernement bruxellois dans le cadre de l'élaboration du plan visé à l'article 37bis de la loi du 7 décembre 1998 « organisant un service de police intégré, structuré à deux niveaux », l'Organisme assure, conformément à cette disposition, une politique de sécurité urbaine intégrée, à travers une approche globale, pluridisciplinaire, transversale et intégrée, sur le territoire de l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale. ».

Au même article, sont insérés un paragraphe 5 et un paragraphe 6 rédigés comme suit :

« § 5. L'Organisme est receveur universel des images et des données de tous les membres de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection visée à l'article 10/3 de la présente ordonnance.

§ 6. En vue de la réalisation de ses missions, l'Organisme peut notamment développer et réaliser toute activité se rapportant directement ou indirectement à ses missions.

Il peut accomplir tout acte se rapportant de manière directe ou indirecte à ses missions. Il peut notamment conclure des conventions de partenariat. Par « partenariat », il y a lieu d'entendre toute forme d'association ou de collaboration avec des intervenants publics et/ou privés visant à l'accomplissement de l'une des missions de l'Organisme. ».

**Art. 4.** Dans la même ordonnance, il est inséré un chapitre IV/1 intitulé « La coordination des politiques en matière de sécurité et la mutualisation de données », qui se subdivise en quatre sections : « Section I<sup>re</sup> ». Le Centre de communication et de crise régional intégré », « Section II. La plate-forme bruxelloise de vidéoprotection », « Section III. Le Centre de traitement de données et de visualisation », et « Section IV. Dispositions communes ».

15° de Brusselse Controlecommissie : Commissie ingesteld door artikel 31 van de ordonnantie van 8 mei 2014 betreffende de oprichting en organisatie van een gewestelijke dienstenintegrator ;

16° het Strategisch Comité : het Strategisch Comité van het Brusselse videobeschermingsplatform bestaande uit vertegenwoordigers van de leden van het platform, die aangeduid zijn door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering ;

17° de territoriale zone : grondgebied dat overeenstemt met elk van de zes politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, bestaande uit een of meerdere gemeenten, overeenkomstig artikel 9 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus ;

18° de bevoegdheidsperimeter : materieel bevoegdheidsdomein van de leden van rechtswege dat, buiten de machtigingen, hun toegang tot het gedeelde gebruik van beelden afbakt ;

19° crisis- en noodsituatie : situatie die een onmiddellijk optreden van de bevoegde overheden en de inzet van de daarop afgestemde middelen vergt bij elke gebeurtenis die omwille van haar aard of gevolgen de vitale belangen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest bedreigt, de essentiële behoeften van de bevolking aantast of de openbare orde, meer bepaald de openbare rust, gezondheid en veiligheid in het gedrang brengt ;

20° de veiligheids- en mobiliteitsoperatoren : de instellingen en organen die wettelijk gemachtigd zijn om de openbare veiligheid te waarborgen, daartoe bij te dragen of te versterken, alsook de instellingen, organen en ondernemingen die de mobiliteit in het algemeen bevorderen, zoals de operatoren van het openbaar vervoer of de operatoren die instaan voor het verkeer en de verkeersveiligheid ;

21° de uitwisselingen : elektronische communicatie van gegevens ;

22° de wet betreffende de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens : de wet van 30 juli 2018 betreffende de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens ;

23° de camerawet : de wet van 21 maart 2007 tot regeling van de plaatsing en het gebruik van bewakingscamera's alsook alle uitvoeringsbesluiten daarvan ;

24° de wet op het politieambt : de wet van 5 augustus 1992 op het politieambt ;

25° de algemene verordening over gegevensbescherming (AVG) : verordening (EU) 2016/679 van het Europees Parlement en de Raad van 27 april 2016 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens en tot intrekking van richtlijn 95/46/EG (« algemene verordening gegevensbescherming »).

**Art. 3.** In artikel 4 van dezelfde ordonnantie, wordt in paragraaf 1, 1., een tweede lid ingevoegd dat luidt als volgt :

« Bij het voorbereiden en uitvoeren van de beslissingen van de Brusselse Regering met het oog op de uitwerking van het plan bedoeld in artikel 37bis van de wet van 7 december 1998 « tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus » waarborgt de Instelling, overeenkomstig die bepaling, op basis van een globale, multidisciplinaire, transversale en geïntegreerde aanpak een geïntegreerd stedelijk veiligheidsbeleid op het grondgebied van het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad. ».

In hetzelfde artikel, worden een paragraaf 5 en een paragraaf 6 ingevoegd, luidend, als volgt :

« § 5. De Instelling is universeel ontvanger van de beelden en gegevens van alle leden van het Brusselse videobeschermingsplatform bedoeld in artikel 10/3 van deze ordonnantie.

§ 6. Om haar opdrachten te vervullen, kan de Instelling onder meer om het even welke activiteit ontwikkelen of uitoefenen die rechtstreeks of onrechtstreeks verband houdt met haar opdrachten.

Zij kan elke handeling uitvoeren die rechtstreeks of onrechtstreeks verband houdt met haar opdrachten. Zij kan onder meer partnerschaps-overeenkomsten sluiten. Onder « partnerschap » verstaat men elke vorm van vereniging of samenwerking met partners uit de openbare en/of de privésector met het oog op de uitvoering van een van de opdrachten van de Instelling. ».

**Art. 4.** In dezelfde ordonnantie wordt een hoofdstuk IV/1 ingevoegd, getiteld « De coördinatie van het veiligheidsbeleid en het gedeelde gebruik van gegevens », dat bestaat uit vier afdelingen : « Afdeling I. Het geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum », « Afdeling II. Het Brusselse videobeschermingsplatform », « Afdeling III. Het centrum voor gegevensverwerking en visualisering » en « Afdeling IV. Gemeenschappelijke bepalingen ».

**Art. 5.** Dans le chapitre IV/1, Section I<sup>re</sup>, il est inséré un article 10/1 rédigé comme suit :

« Art. 10/1. § 1<sup>er</sup>. Il est créé au sein de l'Organisme un Centre de communication et de crise régional intégré.

§ 2. Le Centre de communication et de crise régional intégré est une infrastructure de communications électroniques mise à la disposition des centrales d'appel des services de secours des disciplines médicales, policières et de sécurité civile, lesquelles assurent en permanence le traitement des appels urgents aux numéros 100, 101 et 112, ainsi que de différents opérateurs régionaux liés à la sécurité et à la mobilité.

Chacun des services de secours et des opérateurs régionaux visés à l'alinéa précédent a accès à ses propres données et images et est responsable de leur traitement dans le respect des dispositions légales en vigueur.

Le personnel des services et organismes concernés est dûment habilité, conformément aux dispositions légales en vigueur.

§ 3. En situation de crise ou d'urgence, telle que définie à l'article 2, 19°, de la présente ordonnance, le Centre de communication et de crise régional intégré accueille les agents de liaison des différents services compétents ainsi que toute autre personne dûment habilitée de par ses missions ou sa fonction. ».

**Art. 6.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/2 rédigé comme suit :

« Art. 10/2. Le Centre de communication et de crise régional intégré assure le suivi et la coordination des situations de routine, d'événements planifiés, mais également de crise sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale.

Son organisation et son fonctionnement sont réglés, dans le respect des dispositions légales et réglementaires en vigueur, sous la forme de protocoles conclus entre l'Organisme et les services et organismes concernés. ».

**Art. 7.** Dans le même chapitre, Section II, il est inséré un article 10/3 rédigé comme suit :

« Art. 10/3. Il est créé au sein de l'Organisme une plate-forme bruxelloise de vidéoprotection.

La plate-forme bruxelloise de vidéoprotection consiste en un système de mutualisation d'images et de données à l'usage de l'Organisme et des membres participants, selon les modalités précisées ci-après, et dans les limites fixées par la Commission de contrôle bruxelloise. ».

**Art. 8.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/4 rédigé comme suit :

« Art. 10/4. Tout échange d'images ou de données à caractère personnel s'opère, au sein de la plate-forme de vidéoprotection, entre les membres participants, conformément aux autorisations délivrées préalablement par la Commission de contrôle bruxelloise telle que visée par les articles 31 et suivants de l'ordonnance du 8 mai 2014 portant création et organisation d'un intégrateur de services régional. ».

**Art. 9.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/5 rédigé comme suit :

« Art. 10/5. § 1<sup>er</sup>. La plate-forme se compose de représentants de l'Organisme, en sa qualité de receveur universel, de membres de droit, de membres adhérents, ainsi que de membres associés.

§ 2. L'Organisme est habilité à recevoir et à traiter les images et données de tous les membres de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection. Il est responsable du traitement, au sens de l'article 4, 7), du Règlement général sur la protection des données, de ses propres données ainsi que de celles qu'il reçoit en sa qualité de receveur universel.

Dans le cadre de l'exercice de ses missions, l'Organisme traite les données qu'il reçoit pour les seules finalités suivantes :

1° la sécurité publique intégrée sur le territoire de la Région de Bruxelles-Capitale et, à cette fin, la coordination de tous les opérateurs régionaux liés à la mobilité et à la sécurité ainsi que le partage d'images et de données entre lesdits services conformément aux dispositions légales en vigueur et à la présente ordonnance ;

2° le maintien de l'ordre public ;

3° le traitement des infractions de roulage constatées par les services de police et fondées sur des preuves matérielles fournies au moyen de caméras ;

4° la gestion des situations de crise ou d'urgence.

**Art. 5.** In hoofdstuk IV/1, Afdeling I, wordt een artikel 10/1 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/1. § 1. Binnen de Instelling wordt een geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum opgericht.

§ 2. Het geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum staat als elektronische communicatie-infrastructuur ter beschikking van de oproepcentrales van de hulpdiensten van de medische disciplines, de politie en de civiele veiligheid, die permanent de behandeling van de noodoproepen naar de nummers 100, 101 en 112 verzorgen, alsook van verschillende gewestelijke veiligheids- en mobiliteitsoperatoren.

Elk van de in het vorige lid bedoelde hulpdiensten en gewestelijke operatoren heeft toegang tot de eigen gegevens en beelden en is verantwoordelijk voor de verwerking daarvan met inachtneming van de geldende wettelijke bepalingen.

Het personeel van de betrokken diensten en instellingen is behoorlijk gemachtigd, overeenkomstig de geldende wettelijke bepalingen.

§ 3. In een crisis- of noodsituatie, zoals omschreven in artikel 2, 19°, van deze ordonnantie, komen de verbindingsgestuurde diensten van de verschillende bevoegde diensten en iedere andere persoon die door zijn opdrachten of functie behoorlijk gemachtigd is, samen in het geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum. ».

**Art. 6.** In dezelfde Afdeling, wordt ook een artikel 10/2 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/2. Het geïntegreerd gewestelijk communicatie- en crisiscentrum staat in voor de opvolging en de coördinatie van routinesituaties, geplande evenementen, maar ook van crisissituaties op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De organisatie en de werking ervan worden met inachtneming van de geldende wettelijke en reglementaire bepalingen geregeld in de vorm van protocollen tussen de Instelling en de betrokken diensten en instellingen. ».

**Art. 7.** In hetzelfde hoofdstuk, Afdeling II, wordt een artikel 10/3 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/3. Binnen de Instelling wordt een Brussels videobeschermingsplatform opgericht.

Het Brusselse videobeschermingsplatform omvat een systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens door de Instelling en de deelnemende leden, volgens de hierna bepaalde modaliteiten en binnen de perken vastgelegd door de Brusselse Controlecommissie. ».

**Art. 8.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/4 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/4. Iedere uitwisseling van beelden en persoonsgegevens tussen de deelnemende leden in het videobeschermingsplatform geschiedt in overeenstemming met de machtigingen die vooraf verleend zijn door de Brusselse Controlecommissie bedoeld in de artikelen 31 en volgende van de ordonnantie van 8 mei 2014 betreffende de oprichting en organisatie van een gewestelijke dienstenintegrator. ».

**Art. 9.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/5 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/5. § 1. Het platform is samengesteld uit vertegenwoordigers van de Instelling, in haar hoedanigheid van universeel ontvanger, leden van rechtswege, aangesloten leden en geassocieerde leden.

§ 2. De Instelling is gemachtigd om de beelden en gegevens van alle leden van het Brusselse videobeschermingsplatform te ontvangen en te verwerken. Zij is in de zin van artikel 4, 7) van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming verwerkingsverantwoordelijke voor haar eigen gegevens en voor de gegevens die zij krijgt als universeel ontvanger.

Bij de uitoefening van haar opdrachten verwerkt de Instelling de gegevens die zij ontvangt enkel met de volgende doeleinden :

1° de geïntegreerde openbare veiligheid op het grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en daartoe ook de coördinatie van alle gewestelijke mobiliteits- en veiligheidsoperatoren, alsook het delen van beelden en gegevens tussen de vermelde diensten overeenkomstig de geldende wettelijke bepalingen en deze ordonnantie ;

2° de handhaving van de openbare orde ;

3° de verwerking van verkeersovertredingen vastgesteld door de politiediensten, steunend op de materiële bewijslast die middels camera's is verkregen ;

4° de beheersing van crisis- en noodsituaties.

§ 3. Sont membres de droit de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, la Société des transports intercommunaux de Bruxelles (ci-après la STIB), Bruxelles Mobilité, le Service d'Incendie et d'Aide Médicale Urgente de la Région de Bruxelles-Capitale (ci-après « le SIAMU ») et le Port de Bruxelles.

Chaque membre est responsable du traitement de ses propres données et devient responsable du traitement de celles qu'il reçoit d'un ou de plusieurs autres membres.

Sans préjudice de l'alinéa 4, chacun des membres de droit conclut avec l'Organisme une convention-cadre, dont le contenu aura été soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise. La convention-cadre prévoit, dans le respect des principes de légitimité et de proportionnalité au regard des échanges autorisés préalablement par la Commission de contrôle bruxelloise, que chaque membre de droit ne peut accéder qu'aux images des autres membres de droit prises dans le même périmètre que celui pour lequel il est compétent.

Compte tenu des contraintes techniques et organisationnelles, ainsi que des impératifs de sécurité du réseau de transports en commun, un protocole d'accord est conclu entre la STIB et l'Organisme, dont le contenu aura été soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise, afin d'organiser la mise à disposition des images de la STIB au profit du système de mutualisation d'images et de données.

En cas de situation de crise ou d'urgence, les membres de droit peuvent avoir accès aux images de tous les autres membres et en formulent la demande, spécialement motivée, à l'Organisme. L'accès des membres aux images est autorisé pour la durée strictement nécessaire à la résolution de la situation ayant justifié la crise ou l'urgence.

L'Organisme tient un registre des traitements effectués dans les situations de crise ou d'urgence. Ce registre comporte notamment l'indication des membres ayant effectué ces traitements ainsi que la durée d'accès et les actions réalisées sur les images.

Dans les situations d'urgence, l'Organisme est responsable du traitement, au sens de l'article 4, 7), du Règlement général sur la protection des données, des images qu'il reçoit et auxquelles il autorise, le cas échéant, l'accès, suivant les finalités prévues au § 2.

§ 4. Sans préjudice des dispositions législatives et réglementaires applicables, sont membres adhérents de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, les six zones de police de la Région de Bruxelles-Capitale.

Chaque membre est responsable du traitement de ses propres données et devient responsable du traitement de celles qu'il reçoit d'un ou de plusieurs autres membres.

La participation du membre adhérent dans la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection est effective à partir de la conclusion, entre ce membre adhérent et l'Organisme, d'une convention d'adhésion, dont le contenu aura été soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise.

La convention d'adhésion prévoit que chaque zone de police adhérente peut accéder aux images de tous les membres prises dans la même zone territoriale que celle dans laquelle elle se situe.

En outre, compte tenu de leur fonction d'assurer la sécurité, et, à cet égard, de constater les infractions et de poursuivre les personnes suspectées de les avoir commises, la convention d'adhésion permet à chaque zone de police adhérente d'avoir également accès aux images des autres membres prises dans les zones territoriales contiguës à la sienne.

En cas de situation de crise ou d'urgence, les membres adhérents peuvent également avoir accès aux images de tous les autres membres et en formulent la demande, conformément au § 3, alinéa 5, et ce sans préjudice d'autres dispositions légales les habilitant à y procéder.

§ 5. Sans préjudice des dispositions législatives et réglementaires applicables, peuvent notamment devenir membres associés de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, la Société nationale des chemins de fer belges (ci-après la SNCB), ainsi que la Police fédérale, sous réserve de l'accord du Comité stratégique.

La participation d'un membre associé dans la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection est effective à partir de la conclusion, entre ce membre associé et l'Organisme, d'une convention d'association, dont le contenu aura été soumis, pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise. ».

§ 3. Zijn van rechtswege lid van het Brussels videobeschermingsplatform : de Maatschappij voor het Intercommunaal Vervoer te Brussel (hierna de MIVB), Brussel Mobiliteit, de Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp (hierna « de DBDMH ») en de Haven van Brussel.

Elk lid is verwerkingsverantwoordelijke voor zijn eigen gegevens en wordt verantwoordelijk voor de verwerking van de gegevens die het ontvangt van één of meerdere andere leden.

Onverminderd het vierde lid sluit elk van de leden van rechtswege met de Instelling een raamovereenkomst, waarvan de inhoud eerst ter advies is voorgelegd aan de Brusselse Controlecommissie. De raamovereenkomst bepaalt, met inachtneming van het wettigheids- en het proportionaliteitsbeginsel in het licht van de vooraf door de Brusselse Controlecommissie toegestane uitwisselingen, dat elk lid van rechtswege enkel toegang kan krijgen tot de beelden van de andere leden van rechtswege die zijn genomen in dezelfde perimetre als die waarvoor het bevoegd is.

Rekening houdend met de technische en organisatorische beperkingen en met de veiligheidsvereisten van het openbaar vervoersnet, sluiten de MIVB en de Instelling een protocolakkoord, waarvan de inhoud eerst ter advies is voorgelegd aan de Brusselse Controlecommissie, om ervoor te zorgen dat de beelden van de MIVB ter beschikking worden gesteld van het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens.

In een crisis- of noodsituatie kunnen de leden van rechtswege toegang krijgen tot de beelden van alle andere leden en richten zij daarvoor een met bijzondere redenen omkleed verzoek tot de Instelling. De toegang van de leden tot de beelden is toegelaten voor de duur die strikt noodzakelijk is om de situatie die de crisis of noodtoestand verantwoordde, op te lossen.

De Instelling houdt een register bij met de verrichte verwerkingen tijdens crisis- en noodsituaties. Dat register bevat onder meer informatie over de leden die de verwerking uitvoerden alsook de duur van toegang en de handelingen verricht op de beelden.

In noodsituaties is de Instelling in de zin van artikel 4, 7), van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming verwerkingsverantwoordelijke voor de beelden die zij ontvangt en waartoe zij in voorkomend geval toegang verleent volgens de finaliteiten bepaald in § 2.

§ 4. Onverminderd de toepasselijke wettelijke en reglementaire bepalingen zijn de zes politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest aangesloten leden van het Brussels videobeschermingsplatform.

Elk lid is verwerkingsverantwoordelijke voor zijn eigen gegevens en wordt verwerkingsverantwoordelijke voor de gegevens die het van één of meerdere andere leden ontvangt.

Het aangesloten lid neemt effectief deel aan het Brussels videobeschermingsplatform zodra het met de Instelling een aansluitingsovereenkomst, waarvan de inhoud eerst ter advies is voorgelegd aan de Brusselse Controlecommissie, gesloten heeft.

De aansluitingsovereenkomst bepaalt dat iedere aangesloten politieke zone toegang kan krijgen tot de beelden van alle leden die genomen zijn in dezelfde territoriale zone als die waarin zij zich bevindt.

Gelet op de taak van de politiezones om de veiligheid te handhaven en daartoe inbreuken vast te stellen en de personen die daarvan verdacht worden, te vervolgen, biedt de aansluitingsovereenkomst elke aangesloten politieke zone de mogelijkheid om ook toegang te krijgen tot de beelden van de andere leden die in de aan haar zone grenzende territoriale zones genomen zijn.

In crisis- of noodsituaties kunnen de aangesloten leden eveneens toegang krijgen tot de beelden van alle andere leden, met name door daarvoor een verzoek in te dienen, overeenkomstig § 3, vijfde lid, en dat onverminderd andere wettelijke bepalingen die hen daartoe machtigen.

§ 5. Onverminderd de toepasselijke wettelijke en reglementaire bepalingen kunnen onder meer de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen (hierna de NMBS) alsook de federale politie geassocieerd lid worden van het Brussels videobeschermingsplatform, mits het Strategisch Comité daarmee instemt.

Het geassocieerd lid neemt effectief deel aan het Brussels videobeschermingsplatform zodra het met de Instelling een associatieovereenkomst, waarvan de inhoud eerst ter advies is voorgelegd aan de Brusselse Controlecommissie, gesloten heeft. ».

**Art. 10.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/6 rédigé comme suit :

« Art. 10/6. § 1<sup>er</sup>. Il est créé au sein de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection un Comité stratégique.

§ 2. Le Comité stratégique est composé de six membres dont les représentants sont désignés par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, selon le mécanisme suivant :

- un représentant de l'Organisme, proposé par le Ministre-Président ;
- un représentant de la STIB proposé par le Ministre en charge des transports ;
- un représentant de Bruxelles Mobilité proposé par le Ministre en charge des transports ;
- un représentant des zones de police, selon les modalités définies ci-dessous au § 3 ;
- un représentant du CIRB proposé par le Ministre ou Secrétaire d'État à la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Informatique régionale et communale et de la Transition numérique ;
- un représentant du SIAMU proposé par le Ministre ou Secrétaire d'État à la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente.

§ 3. Selon l'ordre d'intégration des zones de police à la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, chaque zone de police désigne, à tour de rôle, un membre de son Collège de police qui sera chargé de représenter l'ensemble des zones de police de la Région de Bruxelles-Capitale au sein du Comité stratégique pour une durée de deux ans maximum, renouvelable après que toutes les zones ont été représentées.

Le Comité stratégique est présidé par le Ministre-Président ou, le cas échéant, par le fonctionnaire dirigeant de l'Organisme.

§ 4. Le Comité stratégique arrête dans le mois de son installation son règlement d'ordre intérieur, sur proposition du gestionnaire, qui sort ses effets après sa ratification par le Gouvernement.

Le Comité stratégique se réunit selon les conditions et les modalités prévues par son règlement d'ordre intérieur.

Le Comité stratégique se réunit au moins 3 fois par an, ou à la demande de la majorité de ses membres ou du gestionnaire.

En outre, à l'occasion de l'intégration d'un nouveau membre, le Comité stratégique se réunit et veille au respect du plan de financement quinquennal, compte tenu de l'impact budgétaire lié à l'intégration du membre.

Le Comité stratégique décide à la majorité simple. En cas de partage, la voix de son président est prépondérante. Il veille, dans ce cadre, à prévenir et éviter tout conflit d'intérêt, selon les règles précisées dans son règlement d'ordre intérieur.

Le Comité stratégique peut inviter toute personne morale ou physique en fonction de l'agenda à participer à ses travaux sans droit de vote. Les modalités d'invitation et de participation seront fixées par le règlement d'ordre intérieur.

Le gestionnaire assure le secrétariat du Comité stratégique.

§ 5. Le Comité stratégique a pour mission de décider des différentes orientations stratégiques de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, et de veiller à la bonne exécution par le gestionnaire des missions qui lui sont dévolues.

À ce titre, le Comité stratégique :

1° veille au respect des règles de bonne gouvernance entre les membres de la plateforme, le gestionnaire et l'Exploitant ;

2° rend un avis sur le plan de financement quinquennal déterminant le budget annuel nécessaire à la mise en œuvre et à la gestion de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, qui sera proposé par le gestionnaire et soumis à l'approbation du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale ;

3° rend un avis sur le plan stratégique quinquennal élaboré par le gestionnaire, en concertation avec l'Organisme, qui détaille la mise en œuvre du budget annuel, compte tenu des investissements effectués et des frais d'exploitation de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection ;

**Art. 10.** In dezelve Afdeling, wordt een artikel 10/6 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/6. § 1. Binnen het Brusselse videobeschermingsplatform wordt een Strategisch Comité opgericht.

§ 2. Dat Strategisch Comité bestaat uit zes leden, waarvan de vertegenwoordigers door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering aangesteld worden volgens onderstaande verdeelsleutel :

- een vertegenwoordiger van de Instelling, voorgedragen door de Minister-President ;
- een vertegenwoordiger van de MIVB, voorgedragen door de Minister bevoegd voor vervoer ;
- een vertegenwoordiger van Brussel Mobiliteit, voorgedragen door de Minister bevoegd voor vervoer ;
- een vertegenwoordiger van de politiezones, volgens de modaliteiten vastgelegd hieronder in § 3 ;
- een vertegenwoordiger van het CIBG, voorgedragen door de Minister of Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest bevoegd voor gewestelijke en gemeentelijke informatica en digitalisering ;
- een vertegenwoordiger van de DBDMH, voorgedragen door de Minister of Staatssecretaris van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest bevoegd voor brandbestrijding en dringende medische hulp.

§ 3. Afhankelijk van de volgorde waarin de politiezones tot het Brusselse videobeschermingsplatform toetreden, wijst elke politiekezone volgens een beurtrol een lid van zijn Politiecollege aan, dat tot taak krijgt alle politiezones van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest te vertegenwoordigen in het Strategisch Comité voor een periode van hoogstens twee jaar, met mogelijke verlenging nadat alle zones vertegenwoordigd zijn.

Het Strategisch Comité wordt voorgezeten door de Minister-President of desgevallend door de leidend ambtenaar van de Instelling.

§ 4. Het Strategisch Comité keurt binnen de maand na zijn aantreden een huishoudelijk reglement, zoals voorgesteld door de beheerder, goed. Dat reglement treedt in werking na bekrachtiging ervan door de Regering.

Het Strategisch Comité vergadert volgens de voorwaarden en modaliteiten die vastgelegd zijn in zijn huishoudelijk reglement.

Het Strategisch Comité komt minstens 3 keer per jaar bijeen, of op verzoek van de meerderheid van zijn leden of de beheerder.

Ook bij de opname van een nieuw lid komt het Strategisch Comité bijeen en het ziet toe op de naleving van het vijfjaarlijkse financieringsplan, rekening houdend met de impact van de opname van het lid op de begroting.

Het Strategisch Comité beslist bij eenvoudige meerderheid. Bij staking van stemmen geeft de stem van de voorzitter de doorslag. Het ziet er daarbij op toe dat belangenconflicten worden voorkomen volgens de regels bepaald in zijn huishoudelijk reglement.

Afhankelijk van de agenda kan het Strategisch Comité iedere natuurlijke of rechtspersoon uitnodigen om aan zijn werkzaamheden deel te nemen. Zij hebben geen stemrecht. De nadere regels voor uitnodiging en deelname zullen in het huishoudelijk reglement vastgelegd worden.

De beheerder verzorgt het secretariaat van het Strategisch Comité.

§ 5. Het Strategisch Comité heeft tot taak beslissingen te nemen over de verschillende strategische krachtlijnen van het Brusselse videobeschermingsplatform en erop toe te zien dat de beheerder de hem toegekende opdrachten correct uitvoert.

Als dusdanig :

1° ziet het Strategisch Comité toe op de naleving van de regels inzake goed bestuur onder de leden van het platform, de beheerder en de exploitant ;

2° brengt het Strategisch Comité advies uit over het vijfjaarlijkse financieringsplan met vastlegging van het jaarlijkse budget nodig voor de uitrol en het beheer van het Brusselse videobeschermingsplatform. Dat plan dient door de beheerder voorgesteld en ter goedkeuring aan de Brusselse Hoofdstedelijke Regering voorgelegd te worden ;

3° brengt het Strategisch Comité advies uit over het strategische vijfjarenplan zoals uitgewerkt door de beheerder, in overleg met de Instelling. In dat plan wordt de aanwending van het jaarbudget toegelicht, rekening houdend met de verrichte investeringen en de exploitatiekosten van het Brusselse videobeschermingsplatform ;

4° rend compte annuellement au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale des activités de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection et de l'exécution du plan stratégique quinquennal sur la base d'un rapport établi par le gestionnaire ;

5° peut instituer en son sein des groupes de travail auxquels il confie des tâches nécessaires au bon fonctionnement et au développement de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection et pour autant que ces tâches ne puissent être effectuées par le gestionnaire ou l'exploitant de la plate-forme.

Le secrétariat des groupes de travail est tenu par le gestionnaire ;

6° rend un avis, à la demande de l'Organisme, sur tout conflit survenant entre le gestionnaire et les membres de la plate-forme.

§ 6. Le Gouvernement peut modifier par arrêté la composition, les compétences du Comité stratégique ainsi que les règles de son fonctionnement. ».

**Art. 11.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/7 rédigé comme suit :

« Art. 10/7. § 1<sup>er</sup>. À l'exception de l'Organisme, tout membre de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, dans le respect des conditions de la présente ordonnance, mutualise en faveur des autres membres, via le système de mutualisation d'images et de données, les images qu'il collecte par ses propres caméras de vidéoprotection.

À défaut d'y procéder et sauf cas de force majeure, le membre engage sa responsabilité et, s'il siége au Comité stratégique, peut en être exclu.

§ 2. L'Organisme peut recueillir, dans le respect des dispositions légales en vigueur, des images et des données d'entreprises publiques ou privées qui lui parviendraient à travers les zones de police, en leur qualité de membre adhérent de la plate-forme. À cette fin, l'entreprise concernée adresse, sur une base volontaire, à la zone de police territorialement compétente ses images. Les images de l'entreprise sont, par la suite, accessibles via le système de mutualisation d'images et de données dans le respect des conditions fixées par la présente ordonnance. ».

**Art. 12.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/8 rédigé comme suit :

« Art. 10/8. § 1<sup>er</sup>. L'accès aux images mutualisées s'opère sur la base de profils, dont les titulaires disposent de droits d'accès à un certain nombre de fonctions dans le respect des autorisations accordées par la Commission de contrôle bruxelloise.

Le représentant désigné par chacun des membres de la plate-forme, comme personne de contact, adresse une demande auprès du gestionnaire afin qu'un profil et les droits d'accès correspondants soient attribués à cet utilisateur, conformément à la procédure établie par le gestionnaire.

Le gestionnaire traite la demande en fonction des profils spécifiés, et ce après avoir vérifié l'autorisation délivrée par la Commission de contrôle bruxelloise, ainsi que la formation requise, suivie par ledit utilisateur.

L'exploitant prend en charge la création des accès, selon les besoins de chaque membre au moment de son intégration à la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection. Dans ce cadre, l'exploitant met en œuvre une technologie qui garantit l'identification et l'authentification des utilisateurs accédant au système de mutualisation d'images et de données, le traçage de ces accès ainsi que la conformité de la configuration technique du système de mutualisation d'images et de données aux autorisations délivrées par la Commission de contrôle bruxelloise.

§ 2. Les profils génériques sont regroupés en trois catégories :

– les profils de pilotage des caméras de vidéoprotection et de visualisation des images en temps réel.

Les profils « temps réel » ont accès au pilotage des caméras de vidéoprotection et à la visualisation en temps réel de leurs images, en conformité notamment avec la loi caméras et ses arrêtés d'exécution ainsi qu'avec la présente ordonnance ;

– les profils de visualisation des images en différé et d'exportation de séquences vidéos.

Les profils « temps différé » ont uniquement accès aux images enregistrées et stockées pour enquêtes et exportation, en conformité notamment avec la loi caméras, la loi relative à la protection des

4° brengt het Strategisch Comité elk jaar aan de Brusselse Hoofdstedelijke Regering verslag uit over de activiteiten van het Brusselse videobeschermingsplatform en over de uitvoering van het strategische vijfjarenplan op basis van een rapport opgesteld door de beheerder ;

5° mag het Strategisch Comité intern werkgroepen oprichten, waaraan het taken toevertrouwt met het oog op de goede werking en de uitbouw van het Brusselse videobeschermingsplatform en op voorwaarde dat die taken niet vervuld kunnen worden door de beheerder of de exploitant van het platform.

Het secretariaat van de werkgroepen wordt verzorgd door de beheerder ;

6° brengt het Strategisch Comité op verzoek van de Instelling advies uit over mogelijke conflicten die zich voordoen tussen de beheerder en de leden van het platform.

§ 6. Bij besluit kan de Regering de samenstelling, de bevoegdheden en de werkingsregels van het Strategisch Comité wijzigen. ».

**Art. 11.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/7 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/7. § 1. Met uitzondering van de Instelling stelt elk lid van het Brusselse videobeschermingsplatform, met inachtneming van de voorwaarden van deze ordonnantie, de beelden die het verzamelt met zijn eigen videobeschermingscamera's via het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens ter beschikking van de andere leden.

Een lid dat dit niet doet, is behoudens overmacht hiervoor aansprakelijk en kan als het in het Strategisch Comité zetelt, uit dit comité uitgesloten worden.

§ 2. Met inachtneming van de geldende wettelijke bepalingen mag de Instelling beelden en gegevens van openbare en privé-ondernemingen verzamelen die zij verkregen heeft via de politiezones in hun hoedanigheid van aangesloten lid van het platform. Daartoe verstuurt de betrokken onderneming op vrijwillige basis haar beelden naar de territoriaal bevoegde politiezone. De beelden van de onderneming worden vervolgens toegankelijk via het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens, mits de voorwaarden die vastgelegd zijn in deze ordonnantie worden nageleefd. ».

**Art. 12.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/8 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/8. § 1. De toegang tot de gedeeld gebruikte beelden gebeurt op basis van profielen. De houders van die profielen beschikken over toegangsrechten tot een bepaald aantal functies binnen de perken van de machtigingen die verleend zijn door de Brusselse Controlecommissie.

De door elk van de leden van het platform als contactpersoon aangestelde vertegenwoordiger richt een aanvraag tot de beheerder om een profiel en de overeenkomstige toegangsrechten toe te kennen aan die gebruiker, overeenkomstig de door de beheerder vastgelegde procedure.

De beheerder controleert eerst de door de Brusselse Controlecommissie verleende machtiging en de door de betrokken gebruiker gevolgde vereiste opleiding. Vervolgens behandelt hij het verzoek naargelang van de opgegeven profielen.

De exploitant dient in te staan voor de aanmaak van de toegangen, afhankelijk van de noden van elk lid op het ogenblik van de toetreding tot het Brusselse videobeschermingsplatform. Daartoe implementeert de exploitant een technologie die zorgt voor de identificatie en authenticatie van de gebruikers die inloggen op het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens, voor de tracering van die inlogbewegingen alsook voor de overeenkomst van de technische configuratie van het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens met de machtigingen die verleend zijn door de Brusselse Controlecommissie.

§ 2. De generieke profielen zijn in drie categorieën ingedeeld :

– de profielen voor het aansturen van de videobeschermingscamera's en het in realtime bekijken van de beelden.

De realtimeprofielen hebben toegang tot de aansturing van de videobeschermingscamera's en het in realtime bekijken van de beelden van die camera's, binnen de perken van onder meer de camerawet en de bijbehorende uitvoeringsbesluiten alsook van deze ordonnantie ;

– de profielen voor uitgestelde beeldvisualisering en voor het exporteren van video-opnamen.

De « uitgesteld »-profielen hebben enkel toegang tot de opgenomen en opgeslagen beelden voor onderzoeken en exportdoelinden, binnen de perken van onder meer de camerawet, de wet betreffende de

personnes physiques à l'égard des traitements de données à caractère personnel ainsi que le Règlement général sur la protection des données.

Ces profils ne confèrent aux utilisateurs qu'un accès aux images des caméras de vidéoprotection du membre dont ils relèvent, sauf exceptions prévues par la loi ou autorisations de la Commission de contrôle bruxelloise ;

– les profils « transverses » concernent les aspects liés à la maintenance, la sécurité et l'administration du système de mutualisation d'images et de données. Les profils transverses ne donnent pas accès à la visualisation des images en temps réel, à moins que celle-ci ne soit nécessaire dans les cas précités.

Le Comité stratégique soumet ces profils pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise.

§ 3. Le Comité stratégique peut modifier ces profils génériques et arrêter des profils additionnels mixtes qui consistent en une combinaison des profils génériques précités. Tant les modifications des profils génériques que la création des profils additionnels mixtes sont soumises pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise. ».

**Art. 13.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/9 rédigé comme suit :

« Art. 10/9. § 1<sup>er</sup>. Le CIRB exerce la fonction de gestionnaire de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection.

Il agit en qualité de sous-traitant au sens de l'article 4, 8), du Règlement général sur la protection des données, à l'égard des membres de la plate-forme, selon les modalités prévues par la présente ordonnance.

Cette sous-traitance est décrite dans une convention conclue entre les membres de la plate-forme et le gestionnaire, dont le contenu aura été soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise, qui détermine les garanties fournies par le sous-traitant au regard des mesures de sécurité technique et d'organisation relatives aux traitements, la responsabilité du sous-traitant à l'égard du responsable du traitement, et l'obligation pour le sous-traitant, ainsi que pour toute personne agissant sous son autorité, de n'agir que sur instruction du responsable du traitement, conformément à l'article 28.3 du Règlement général sur la protection des données.

§ 2. Le CIRB est compétent pour la gestion des aspects juridiques liés au fonctionnement de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, des aspects techniques liés au fonctionnement du système de mutualisation d'images et de données ainsi que pour la gestion des achats. Ces compétences sont décrites dans les conventions d'association et d'adhésion des membres à la plate-forme. ».

**Art. 14.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/10 rédigé comme suit :

« Art. 10/10. § 1<sup>er</sup>. Le CIRB, en sa qualité de gestionnaire, désigne, avec l'accord préalable des membres de la plate-forme, dans le respect de la loi du 17 juin 2016 relative aux marchés publics, un exploitant auquel il confie le service d'exploitation du système de mutualisation d'images et de données ainsi que du réseau fédérateur.

L'exploitant agit en qualité de sous-traitant, au sens de l'article 4, 8), du Règlement général sur la protection des données, du gestionnaire.

Cette sous-traitance est décrite dans une convention conclue entre le gestionnaire et l'exploitant qui détermine les garanties fournies par le sous-traitant au regard des mesures de sécurité technique et d'organisation relatives aux traitements, la responsabilité du sous-traitant à l'égard du responsable du traitement, et l'obligation pour le sous-traitant, ainsi que pour toute personne agissant sous son autorité, de n'agir que sur instruction du responsable du traitement, conformément à l'article 28.3 du Règlement général sur la protection des données.

§ 2. L'exploitant assiste le gestionnaire dans l'accomplissement des missions qui lui sont confiées par la présente ordonnance. L'exploitant assure notamment l'intégration des caméras de vidéoprotection des membres dans le système de mutualisation d'images et de données, l'administration des droits d'accès des membres audit système, conformément aux autorisations délivrées par la Commission de contrôle bruxelloise, et veille à l'installation et au bon fonctionnement du réseau fédérateur. Ces compétences sont décrites dans la convention de sous-traitance. ».

bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens en de Algemene Verordening over Gegevensbescherming.

Deze profielen verlenen de gebruikers enkel toegang tot de beelden van de videobeschermingscamera's van het lid waarvan zij afhangen, behoudens bij wet of bij machtiging van de Brusselse Controlecommissie bepaalde uitzonderingen ;

– de « transversale » profielen betreffen de aspecten in verband met onderhoud, beveiliging en administratie van het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens. De transversale profielen geven geen toegang tot het bekijken van de realtime beelden, tenzij dat noodzakelijk is in voornoemde gevallen.

Het Strategisch Comité legt die profielen ter advies voor aan de Brusselse Controlecommissie.

§ 3. Het Strategisch Comité mag deze generieke profielen wijzigen en bijkomende gemengde profielen vastleggen die bestaan uit een combinatie van de voormelde generieke profielen. Zowel de wijzigingen van de generieke profielen als de aanmaak van bijkomende gemengde profielen zijn onderworpen aan het advies van de Brusselse Controlecommissie. ».

**Art. 13.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/9 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/9. § 1. Het CIBG vervult de functie van beheerder van het Brusselse videobeschermingsplatform.

Het treedt ten aanzien van de leden van het platform op als verwerker in de zin van artikel 4, 8), van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming, volgens de nadere regels die in deze ordonnantie zijn vastgelegd.

Deze verwerking wordt nader omschreven in een overeenkomst tussen de leden van het platform en de beheerder, waarvan de inhoud eerst ter advies voorgelegd is aan de Brusselse Controlecommissie en die bepaalt welke waarborgen de verwerker moet bieden in het licht van de organisatorische en de technische beveiligingsmaatregelen voor de verwerkingen, die bepaalt welke verantwoordelijkheid de verwerker draagt ten aanzien van de verwerkingsverantwoordelijke en die de verwerker en alle personen die onder zijn gezag handelen verplicht om uitsluitend te handelen in opdracht van de verwerkingsverantwoordelijke, overeenkomstig artikel 28.3 van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming.

§ 2. Het CIBG is bevoegd voor het beheer van de juridische aspecten in verband met de werking van het Brusselse videobeschermingsplatform en van de technische aspecten in verband met de werking van het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens en voor het aankoopbeheer. Deze bevoegdheden worden beschreven in de associatie- en aansluitingsovereenkomsten van de leden van het platform. ».

**Art. 14.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/10 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/10. § 1. In zijn hoedanigheid van beheerder wijst het CIBG met de voorafgaande instemming van de leden van het platform en met inachtname van de wet van 17 juni 2016 inzake overheidsopdrachten, een exploitant aan waaraan het de exploitatiediensten van het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens en het backbone-netwerk toevertrouwt.

De exploitant treedt op als verwerker van de beheerder in de zin van artikel 4, 8), van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming.

Deze verwerking wordt nader omschreven in een overeenkomst tussen de beheerder en de exploitant, die bepaalt welke waarborgen de verwerker moet bieden in het licht van de organisatorische en de technische beveiligingsmaatregelen voor de verwerkingen, die bepaalt welke verantwoordelijkheid de verwerker draagt ten aanzien van de verwerkingsverantwoordelijke en die de verwerker en alle personen die onder zijn gezag handelen verplicht om uitsluitend te handelen in opdracht van de verwerkingsverantwoordelijke, overeenkomstig artikel 28.3 van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming.

§ 2. De exploitant staat de beheerder bij voor het vervullen van de opdrachten die hem door deze ordonnantie zijn toevertrouwd. De exploitant staat onder meer in voor de integratie van de videobeschermingscamera's van de leden in het systeem voor het gedeelde gebruik van beelden en gegevens, de administratie van de toegangsrechten van de leden tot dat systeem, overeenkomstig de machtigingen verleend door de Brusselse Controlecommissie en hij ziet toe op de installatie en de goede werking van het back-bonenetwerk. Deze bevoegdheden worden beschreven in de verwerkingsovereenkomst. ».

**Art. 15.** Dans la même Section, il est inséré un article 10/11 rédigé comme suit :

« Art. 10/11. Le Gouvernement peut par arrêté, dont le projet est soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise, compléter les modalités opérationnelles et de fonctionnement de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection ainsi que modifier, dans la limite de ses attributions, la composition de celle-ci. ».

**Art. 16.** Dans le même chapitre, Section III, il est inséré un article 10/12 rédigé comme suit :

« Art. 10/12. Il est créé au sein de l'Organisme un Centre de traitement de données et de visualisation.

Le Centre de traitement de données et de visualisation traite les images de caméras de surveillance, au sens de l'article 2, 4° à 4°/3 de la loi caméra et de l'article 25/2 de la loi sur la fonction de police, ainsi que les données y afférentes, reçues par l'Organisme, en sa qualité de receveur universel de la plate-forme bruxelloise de vidéoprotection, selon les autorisations délivrées préalablement par la Commission de contrôle bruxelloise.

Le Centre de traitement de données et de visualisation est composé de personnel dûment habilité conformément aux dispositions légales en vigueur.

L'Organisme est responsable du traitement, au sens de l'article 4, 7), du Règlement général sur la protection des données, des traitements opérés au sein du Centre de traitement de données et de visualisation.

Le Centre de traitement de données et de visualisation agit en qualité de sous-traitant, au sens de l'article 4, 8), du Règlement général sur la protection des données, de l'Organisme. À ce titre, il conclut une convention de sous-traitance, conformément à l'article 28 du Règlement général sur la protection des données, dont le contenu aura été soumis pour avis à la Commission de contrôle bruxelloise. ».

**Art. 17.** Dans le même chapitre, Section IV, il est inséré un article 10/13 rédigé comme suit :

« Art. 10/13. Les traitements de données à caractère personnel prévus par la présente ordonnance respectent les législations en matière de protection des données à caractère personnel et, entre autres, la loi relative à la protection des personnes physiques à l'égard des traitements de données à caractère personnel, la loi caméras, la loi sur la fonction de police ainsi que le Règlement général sur la protection des données. ».

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 4 avril 2019.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, du Développement territorial, de la Politique de la ville, des Monuments et Sites, des Affaires étudiantes, du Tourisme, de la Fonction publique, de la Recherche scientifique et de la Propreté publique,

R. VERVOORT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, des Relations extérieures et de la Coopération au Développement,

G. VANHENGEL

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,

D. GOSUIN

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de la Mobilité et des Travaux publics,

P. SMET

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie,

C. FREMAULT

—  
Note

Documents du Parlement :

*Session ordinaire 2018-2019*

A-774/1 Projet d'ordonnance.

A-774/2 Rapport.

Compte rendu intégral :

Discussion et adoption : séance du vendredi 22 mars 2019.

**Art. 15.** In dezelfde Afdeling, wordt een artikel 10/11 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/11. De Regering kan bij besluit, waarvan het ontwerp ter advies voorgelegd wordt aan de Brusselse Controlecommissie, de operationele en werkingsregels van het Brusselse videobeschermingsplatform aanvullen en de samenstelling daarvan, binnen de perken van haar bevoegdheden, wijzigen. ».

**Art. 16.** In hetzelfde hoofdstuk, Afdeling III, wordt een artikel 10/12 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/12. Binnen de Instelling wordt een Centrum voor gegevensverwerking en visualisering opgericht.

Het Centrum voor gegevensverwerking en visualisering verwerkt de bewakingscamerabeelden in de zin van artikel 2, 4° tot 4°/3 van de camerawet en van artikel 25/2 van de wet op het politieambt, alsook de daarop betrekking hebbende gegevens die de Instelling in haar hoedanigheid van universeel ontvanger krijgt van het Brusselse videobeschermingsplatform, op basis van de machtigingen die vooraf verleend zijn door de Brusselse Controlecommissie.

Het Centrum voor gegevensverwerking en visualisering is samengesteld uit personeel dat conform de geldende wettelijke bepalingen behoorlijk gemachtigd is.

De Instelling is in de zin van artikel 4, 7), van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming verwerkingsverantwoordelijke voor de verwerkingen die plaatsvinden in het Centrum voor gegevensverwerking en visualisering.

Het Centrum voor gegevensverwerking en visualisering treedt op in de hoedanigheid van verwerker van de Instelling in de zin van artikel 4, 8), van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming. Daartoe sluit het overeenkomstig artikel 28 van de Algemene Verordening over Gegevensbescherming een verwerkingsovereenkomst, waarvan de inhoud eerst ter advies voorgelegd is aan de Brusselse Controlecommissie. ».

**Art. 17.** In hetzelfde hoofdstuk, Afdeling IV, wordt een artikel 10/13 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 10/13. De verwerkingen van persoonsgegevens waarin deze ordonnantie voorziet, gebeuren met inachtneming van de wetgeving over de bescherming van persoonsgegevens en onder meer de wet betreffende de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens, de camerawet, de wet op het politieambt en de Algemene Verordening over Gegevensbescherming. ».

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 4 april 2019.

De Minister-Président van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Territoriale Ontwikkeling, Stedelijk Beleid, Monumenten en Landschappen, Studentenaangelegenheden, Toerisme, Openbaar Ambt, Wetenschappelijk Onderzoek en Openbare Netheid,

R. VERVOORT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Externe Betrekkingen en Ontwikkelingssamenwerking,

G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Tewerkstelling, Economie en Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

D. GOSUIN

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Mobiliteit en Openbare Werken,

P. SMET

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,

C. FREMAULT

—  
Nota

Documenten van het Parlement :

*Gewone zitting 2018-2019*

A-774/1 Ontwerp van ordonnantie.

A-774/2 Verslag.

Integraal verslag :

Bespreking en aanneming : vergadering van vrijdag 22 maart 2019.